

LEA LA ETIQUETA ANTES DE USAR ESTE PRODUCTO  
"MANTENGASE BAJO LLAVE, FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS"

#### PRECAUCIONES Y ADVERTENCIAS DE USO Y APLICACIÓN

- Este producto es tóxico, no ingerir.
- Es peligroso si es inhalado, evite respirar el vapor o la aspersión.
- Utilice el equipo de protección durante la mezcla, aplicación y para ingresar al área tratada en las primeras 24 horas.
- No comer, beber ni fumar durante las operaciones de mezcla y aplicación.
- Realice la aplicación siguiendo la dirección del viento.
- Después de usar el producto, cámbiese, lave la ropa contaminada y báñese con abundante agua y jabón.
- Conserve el producto en su envase original, etiquetado y cerrado.
- No almacenar ni transportar conjuntamente con alimentos, medicinas, bebidas o forrajes.
- No utilizar el envase vacío para almacenar bebidas ni alimentos.

#### PRIMEROS AUXILIOS

- Grupo químico: Aceite mineral paraafínico.
- En caso de intoxicación o ingestión, lleve al paciente inmediatamente al médico y muéstrela la etiqueta.
- En caso de ingestión, no provoque el vómito, ni dar agua a la persona si esta inconsciente.
- En caso de contacto con los ojos, lávelos inmediatamente con agua limpia durante 15 minutos.
- En caso de contacto con la piel, retire la ropa y zapatos y lavar la piel con abundante agua y jabón.
- En caso de inhalación, retire al paciente a un lugar fresco y aplique respiración artificial si fuera necesario.
- Antídoto: No tiene, dar tratamiento sintomático.

**TELÉFONOS DE EMERGENCIA:** En caso de emergencias llamar a: CICOTOX: 0800-13040  
ESSALUD: 411-8000 anexo 4, PROCITRUS: (511) 224-9026

#### MANEJO Y DISPOSICIÓN DE DESECHOS Y ENVASES VACÍOS

- Después de usar el contenido, enjuague tres veces este envase y vierta la solución en la mezcla de aplicación y luego inutilicelo, triturándolo y/o perforándolo, y deposítelo en el lugar destinado por las autoridades locales para este fin.
- Realiza obligatoriamente el triple lavado del presente envase.
- Devuelva el envase triple lavado al centro de acopio autorizado.



#### MEDIDAS PARA LA PROTECCIÓN Y CONSERVACIÓN DEL MEDIO AMBIENTE

- Altamente peligroso para abejas y artrópodos benéficos. No aplicar en época de floración, ni en presencia de abejas u otros polinizadores en el cultivo a tratar o cultivos aledaños.
- Notificar a los apicultores antes de aplicar el producto, para el confinamiento de sus abejas.
- Aplicar temprano en las mañanas o en las tardes.
- Peligroso para peces y demás organismos acuáticos.
- No contaminar ríos, lagos, estanques, arroyos u otras fuentes de agua con los desechos, restos de la aplicación, sobrantes del producto o envases vacíos.
- Respetar una banda de no aplicación hacia cuerpos de agua, de al menos **10 metros**.
- No aplicar en zonas con napas freáticas superficiales o con suelos altamente permeables.
- Peligroso para animales domésticos, fauna y flora silvestre. No permitir animales en el área tratada.
- El aplicador debe emplear todas las medidas necesarias para controlar la deriva.
- En caso de derrames, recoger el producto inmediatamente y depositarlo en sitios destinados por las autoridades para este fin.

# ELF PURESPRAY FOLIAR

## PLAGUICIDA QUÍMICO DE USO AGRÍCOLA

ACARICIDA INSECTICIDA  
FUNGICIDA AGRÍCOLA

CONCENTRADO EMULSIONABLE (EC)

#### Composición:

Aceite mineral..... 850 g / L

Aditivos..... c.s.p..... 1 L

Registro PQUA N°932-SENASA

**ProCitrus**

Asociación de Productores de Cítricos del Perú  
Nicolás Arriola 314 - Of. 903, Lima 13 - Perú  
T/F: +(511) 224-9026, 226-1952 / +(511) 226-8278

Titular de registro,  
Importador  
y distribuidor:

Formulado por:

**Petro-Canada Lubricants Inc.**  
2310 Lakeshore Road, Mississauga, Ontario  
Canada  
Telf.: 905 804 3600 / Fax: 905 804 3617  
www.petro-canada.ca -

Contenido Neto :

**6000 gal**

Lote N°. ....

F. de Form. ....

F. de Venc. ....

NO CORROSIVO

NO INFLAMABLE

NO EXPLOSIVO



**MODERADAMENTE PELIGROSO  
DAÑINO**



#### INSTRUCCIONES DE USO Y MANEJO

**ELF PURESPRAY FOLIAR** es un acaricida, insecticida y fungicida de contacto, que actúa principalmente por sofocación, bloqueando el sistema respiratorio del insecto o ácaro, interfiriendo en su alimentación y finalmente causándole la muerte.

#### ELF PURESPRAY FOLIAR,

- Se aplica en aspersión con equipos de aspersión terrestre, previa mezcla con agua
- Preparar una premezcla de acuerdo a la dosis indicada con la mitad de volumen del agua a utilizar, agitar hasta que el producto este bien disuelto y completar el volumen de la aplicación.
- El cultivo debe tener el suelo en capacidad de campo.
- Durante el tiempo que dure la aplicación, debe mantenerse constante la marcha de los agitadores así como la presión adecuada, para asegurar la homogeneidad del formulado.

"CONSULTE CON UN INGENIERO AGRÓNOMO"

Cuadro de usos y dosis:

| CULTIVO   | Plaga/Enfermedad |                                    | Dosis      |               | PC<br>(días) | LMR<br>(ppm) |
|-----------|------------------|------------------------------------|------------|---------------|--------------|--------------|
|           | Nombre común     | Nombre científico                  | %          | L / Cil. 200L |              |              |
| MANDARINA | Arañita roja     | <i>Panonychus citri</i>            | 1.25 - 1.5 | 2.5 - 3.0     | N.A.         | N.A.         |
| PALTO     | Queresa          | <i>Florinia florinae</i>           | 1.0 - 1.5  | 2.0 - 3.0     | N.A.         | N.A.         |
| VID       | Oidiosis         | <i>Uncinula (Erysiphe) necator</i> | 1.0 - 1.5  | 2.0 - 3.0     | N.A.         | N.A.         |

PC: Período de Carenia. LMR: Límite Máximo de Residuos. N.A. No aplica

#### FRECUENCIA Y ÉPOCA DE APLICACIÓN

- Aplicar cuando se detecten los primeros síntomas o individuos. Por lo general se recomienda aplicar en grado 2, para el caso de arañita roja.
- Máximo aplicar hasta 2 veces por campaña, considerando 1 campaña/año para los dos cultivos, con un intervalo de 30 a 45 días entre ambas aplicaciones para el caso de mandarina.
- La dosis menor se recomienda cuando la presión de la plaga o enfermedad es baja y la dosis mayor para presiones de plagas altas.
- No aplicar en época de floración, por ser muy peligroso para abejas y un riesgo para el cultivo.

#### PERIODO DE REINGRESO

No ingresar al área tratada hasta 24 horas después de la aplicación.

#### COMPATIBILIDAD

- Es compatible con plaguicidas de uso común, excepto con caldo bordelés, polisulfuro de calcio, dodine, captan, folpet, difocol, azufre y sus derivados.
- Separar las aplicaciones de aceite de las de azufre, polisulfuro de calcio o los mencionados por un periodo de 4 semanas como mínimo.

#### FITOTOXICIDAD

No es fitotóxico a las dosis, sistemas de aplicación y cultivo recomendado en la presente etiqueta.

#### RESPONSABILIDAD CIVIL

El titular del registro garantiza que las características físico químicas del producto contenido en este envase corresponden a la anotada en la etiqueta y que es eficaz para los fines aquí recomendados, si se usa y maneja de acuerdo con las condiciones e instrucciones dadas.